



Newport-Mesa

Unified School District

DELAC Meeting
Reunión de DELAC
Заседание комитета DELAC

February 26, 2025
26 de Febrero de 2025
26 февраля 2025 года

Agenda



Multilingual Programs | English Learners
District English Learner Advisory Committee (DELAC)

When: Wednesday February 26, 2025
Time: 6:30 PM - 8:00 PM
Where: Sanborn

Agenda

- 6:30 PM** **Welcome and Introductions**
Laura Dale-Pash, Director Multilingual Programs
- 6:35 PM** **Approval of January 29, 2025 Minutes**
Nazmie Strambeanu & Carmen Ramirez, Co-Chairpersons
- 6:40 PM** **District Programs/Local Control and Accountability Plan (LCAP) Input (Required Topic)**
Vannesa Galey, Director of Special Projects
- 7:20 PM** **Immigration Resources**
Julio Perez, Orange County Immigration Coalition
- 7:55 PM** **Announcements**
Jackeline Gaitan, District School Community Facilitator
- 8:00 PM** **Adjournment**
Nazmie Strambeanu & Carmen Ramirez, Co-Chairpersons

Thanks to all of you for actively participating in your schools and attending DELAC meetings this year.
We look forward to seeing you at our next DELAC meeting on April 02, 2025.

Next NMUSD Board Meeting: March 04, 2025
Interpretation is provided at each meeting.



Programas Multilingües | Estudiantes de Inglés
Comité Asesor de Padres de Aprendices de Inglés del Distrito (DELAC)

Cuándo: Miércoles, 26 de febrero de 2025
Hora: 6:30 – 8:00 PM
Dónde: Sanborn

Orden del día

- 6:30 PM** **Bienvenida y Presentaciones**
Laura Dale-Pash, Directora de Programas Multilingües
- 6:35 PM** **Aprobación de las Minutas del 29 de enero de 2025**
Nazmie Strambeanu y Carmen Ramirez, Copresidentas
- 6:40 PM** **Programas Distritales/Aportaciones para el Plan Local de Control y Responsabilidad (Tema Requerido)**
Vannesa Galey, Directora de Proyectos Especiales
- 7:20 PM** **Recursos de Inmigración**
Julio Pérez, Coalición de Inmigración del Condado de Orange
- 7:55 PM** **Anuncios**
Jackeline Gaitan, Facilitadora de la Comunidad Escolar del Distrito
- 8:00 PM** **Cierre de reunión**
Nazmie Strambeanu y Carmen Ramirez, Copresidentas

Gracias a todos ustedes por su activa participación en sus escuelas y por asistir a las reuniones de DELAC este año.
Esperamos verlos en la siguiente reunión de DELAC el 02 de abril de 2025.

Próxima reunión de la Junta del NMUSD: 04 de marzo de 2025
En cada reunión se proporciona interpretación.



Мультиязыковые Программ | Изучающие Английский Язык
Окружной консультативный комитет по вопросам изучающих английский язык (DELAC)

Дата: Среда 26 февраля 2025 года
Время: 18:30 - 20:00
Место: Зал заседаний "Sanborn"

Повестка дня

- 18:30** **Приветственное слово и знакомство**
Лаура Дейл-Паш, Директор Отдела Мультиязыковых Программ
- 18:35** **Утверждение протокола заседания от 29 января 2025 года**
Назми Страмбеану и Кармен Рамирес сопредседатели
- 18:40** **Окружные программы/План местного контроля и подотчетности (LCAP) Вклад родителей (обязательная тема)**
Ванесса Гейли, Руководитель специальных программ
- 19:20** **Ресурсы по иммиграции**
Хулио Перез, Иммиграционная коалиция графства Орандж (Orange County Immigration Coalition)
- 19:55** **Объявления**
Джаклин Гайтан, Окружной координатор школьных общин
- 20:00** **Закрытие заседания**
Назми Страмбеану и Кармен Рамирес, сопредседатели

Спасибо за активное участие в жизни нашей школы и за то, что посетили заседание комитета DELAC.
Мы будем рады видеть вас на следующем заседании DELAC, которое пройдет 2 апреля 2025 года.

Следующее заседание Совета Округа по Образованию состоится 4 марта 2025 года.
Услуги переводчика предоставляются на каждом заседании.



Newport-Mesa
Unified School District

Approval of January 29, 2025 Minutes
Aprobación de las Minutas del 29 de Enero de
2025

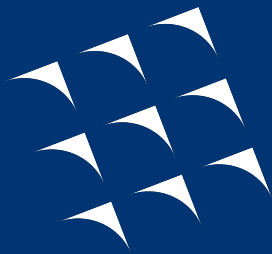
Carmen Ramirez & Nazmie Strambeanu
DELAC Chairpersons
Presidentes de la Junta Directiva



Newport-Mesa
Unified School District

**District Programs/Local Control and
Accountability Plan (LCAP) Input
Vannesa Galey, Director of Special Projects**

***Programas Distritales/Aportaciones para el
Plan Local de Control y Responsabilidad
Vannesa Galey, Directora de Proyectos Especiales***



Newport-Mesa

Unified School District

*Local Control and
Accountability Plan (LCAP)
&
LCAP Federal Addendum*

Educational Partner Input
Aportes de los socios educativos
*Вклад партнеров по
образованию*
教育合作伙伴的投入

February 26, 2025 | *26 de febrero, 2025*

26 февраля 2025 г. | 2025 年 2 月 26 日

Inspire. Educate. Elevate.

Purpose | *Propósito*

1. Assist in development of our plan for 2025-26
2. Provide input for the leadership team to consider

1. Asistir en el desarrollo de nuestro plan para el año escolar 2025-26
2. Proporcionar información para poner en consideración del equipo de liderazgo



Цель Tsel' | 目的 Mùdì

1. Оказать помощь в разработке нашего плана на 2025-26 учебный годы
2. Предоставить отзывы для рассмотрения руководством

1. 协助制定 2025-26 年计划
2. 提供意见供领导团队考虑





ALL STUDENTS ARE
All OUR Students
SEEN, HEARD, SUPPORTED AND SAFE

Inspire. Educate. Elevate.



Newport-Mesa
Unified School District

Where is the LCAP?
¿Dónde está el Plan?

Где найти «LCAP»?

LCAP在哪里？

The screenshot shows the Newport-Mesa Unified School District website. The header includes the district logo and name, along with navigation links for Quicklinks, Aeries Portal, Resources, and ENROLLMENT. The main navigation menu is highlighted in dark blue, with 'About' and 'District Plans' circled in red. Below the menu, there are links for Vision, Mission, Belief, Award-Winning Schools, School Accountability Report Card (SARC), and Harbor Council PTA. The main content area features a breadcrumb trail (HOME > ABOUT > DISTRICT PLANS) and a large heading 'District Plans'. A sidebar on the left lists the same navigation items. The main content area displays a list of plans, with 'LOCAL CONTROL AND ACCOUNTABILITY PLAN - LCAP' highlighted by a red underline.

Newport-Mesa
Unified School District

Quicklinks ▾ Aeries Portal Resources **ENROLLMENT** Q

About Schools Enrollment Departments Calendars Board Parent/Family Resources Staff Resources Jobs

Vision, Mission, Belief Award-Winning Schools School Accountability Report Card (SARC) Harbor Council PTA

Newport-Mesa Schools Foundation

HOME > ABOUT > DISTRICT PLANS

District Plans

- Vision, Mission, Belief
- District Plans**
- Award-Winning Schools
- School Accountability Report Card (SARC)
- Harbor Council PTA

- + LOCAL CONTROL AND ACCOUNTABILITY PLAN - LCAP
- + A-G COMPLETION IMPROVEMENT GRANT PLAN
- + ARTS & MUSIC PLAN
- + EDUCATOR EFFECTIVENESS BLOCK PLAN
- + ELEMENTARY AND SECONDARY SCHOOL EMERGENCY RELIEF (ESSER III)
- + EXPANDED LEARNING OPPORTUNITIES PLANS

— LOCAL CONTROL AND ACCOUNTABILITY PLAN - LCAP

2024-25

- [2024-25 LCAP Infographic Lite / 2024-25 LCAP Infographic Lite \(Español\)](#)
- [2024-25 LCAP Infographic / 2024-25 LCAP Infographic \(Español\)](#)
- 2024-25 LCAP Mid-Year Update (coming soon!)
- [2024-25 NMUSD LCAP / Plan Local de Control y Responsabilidad 2024-25](#)
- [2024-25 LCAP Actions and Services- Short Version / Acciones y Servicios del Plan Local de Control y Responsabilidad 2024-25](#)
- [2024 LCAP Survey Analysis](#)
- [Report on Local Performance Indicators for 2023-24](#)
- [2024-25 LCAP Federal Addendum / Adenda Federal LCAP 2024-25](#)



Local Control and Accountability Plan Goals

Goal 1: Mental Health, Wellness, and Engagement

Address student mental health and physical wellness. Engage students in programs that support behaviors that contribute to a better learning environment.

Goal 2: Student Academic Success

Increase the achievement of students to prepare them for success in college and careers.

Goal 3: Conditions of Learning

To support all students in learning to the best of their abilities, students will continue to learn from instructional materials aligned to state standards, have access to a broad course of study, and receive instruction provided by credentialed teachers in facilities in good repair.

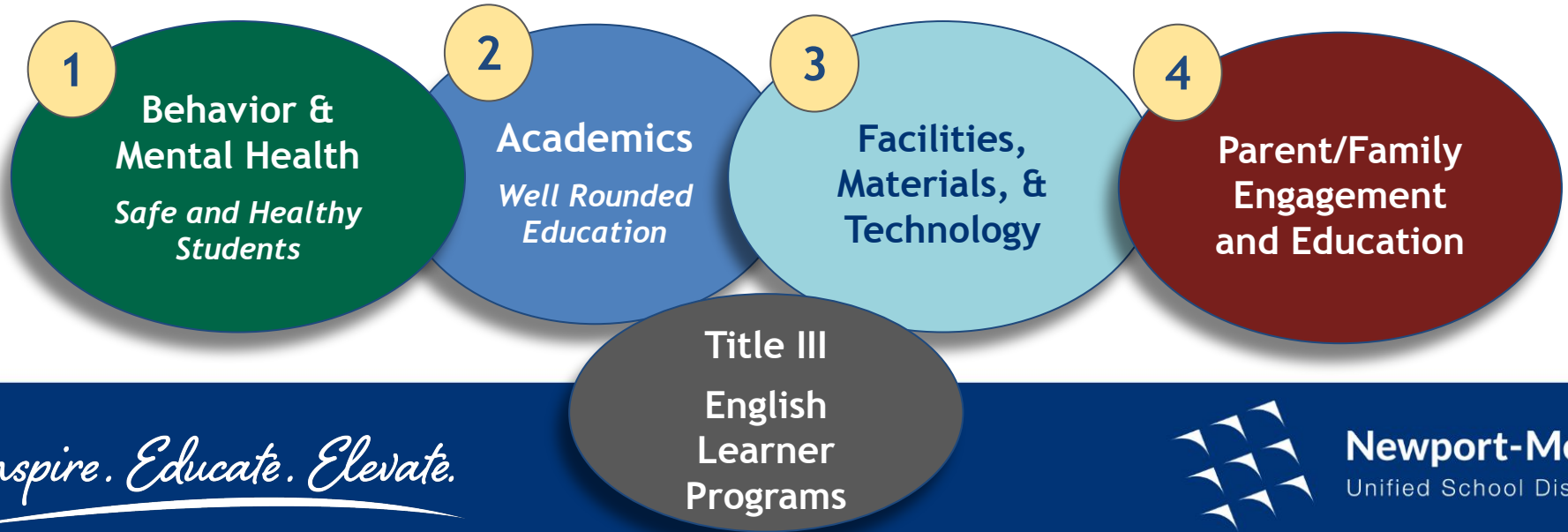
Goal 4: Family and Community Engagement

Engage families in programs that support positive student behaviors that contribute to a better learning environment. Meaningfully involve families in decision-making and in programs that support student wellness and academic achievement. Cultivate partnerships with community organizations and industry.



Input on Site & District Programs

1. What are the **SUCCESES** you have seen for our students and our families?
2. What **SUGGESTIONS** do you have for improving our school programs?



Parent/Family Resources




Aeries
AERIES PARENT PORTAL




Start
Stay
Finish
STRONG
ATTENDANCE




COMMUNITY ADVISORY COMMITTEE



DISTRICT ENGLISH LEARNER ADVISORY COMMITTEE



ENROLLMENT




EXPANDED LEARNING PROGRAMS



FAMILY RESOURCES




HEALTH SERVICES



HOMELESS EDUCATION PROGRAM



KINDERGARTEN READINESS



MENTAL HEALTH & WELLNESS



PARENT EDUCATION



SCHOOL SAFETY



VOLUNTEER INFORMATION

Thank You | Gracias | Спасибо | 谢谢



Vanessa Galey
Director, Special Projects
lcapfeedback@nmusd.us



Inspire. Educate. Elevate.



Newport-Mesa
Unified School District



Newport-Mesa
Unified School District

Immigration Resources

Julio Perez, Orange County Immigration Coalition

Recursos de Inmigración

Julio Pérez, Coalición de Inmigración del Condado de Orange



CONOZCA SUS DERECHOS

KNOW YOUR RIGHTS

NOTICIAS AL DIA DE INMIGRACION

*Esta información no constituye asesoría legal. Note que esta información puede cambiar en cualquier momento.

1. “Cierre fronterizo”; incluyendo la reevaluación en las designaciones de Estatus de Protección Temporal (TPS, por sus siglas en inglés). Programas DACA y DALE también han sido impactados.
2. Autorización a Inmigración y Aduanas (ICE, por sus siglas en inglés) a delegar la aplicación de inmigración a los estados y la policía local. Acuerdos de 287(g) e intimidación de jurisdicción santuario.
3. Dirigir al Departamento de Seguridad Interna (DHS, por sus siglas en inglés) tomar todas las acciones posibles para expandir y usar el sistema de detención de inmigración y expulsión acelerada.
4. Orden Ejecutiva de ciudadanía por nacimiento (birthright citizenship)

IMMIGRATION UPDATES

*This advisory is not intended as legal advice. This information can change at any moment.

1. “Closing the border”. Reevaluating Temporary Protected Status (TPS) designations with programs such as DALE, DACA.
2. ICE authorization to delegate immigration enforcement to state and local law enforcement. 287(g) agreements and intimidation of sanctuary jurisdictions.
3. Directing the Department of Homeland Security (DHS) to take all possible actions to expand and use the immigration detention system and expedited removal.
4. Executive order on birthright citizenship

**POLICIES FOR PUBLIC SCHOOLS,
HEALTH FACILITIES &
COURTHOUSES**

“All students have the right to an education. Regardless of their immigration status or the immigration status of anyone in their family.”

**California Attorney General
Rob Bonta**

**POLITICA PARA ESCUELAS
PUBLICAS, CENTROS DE SALUD Y
JUZGADOS (CORTES)**

“Todo estudiante tiene el derecho a una educación. Independientemente de su estatus migratorio o el estatus migratorio de cualquier miembro de su familia.”

**Fiscal General de California
Rob Bonta**



!USTED TIENE DERECHOS!

YOU HAVE RIGHTS!



!USTED TIENE DERECHOS!

Toda las personas de los Estados Unidos, sean ciudadanos o no, tienen ciertos derechos bajo la Constitución de los Estados Unidos (a).

1. Usted tiene el derecho de negar consentimiento a oficiales de migración o a la policía de revisarlo a usted mismo, a su coche, o a su hogar.
2. Usted tiene el derecho de guardar silencio. Si usted quiere ejercer ese derecho, debe decirlo en voz alta.
3. Si usted no es ciudadano Americano, tiene el derecho de llamar al consulado de su país de origen. Los oficiales de migración y la policía están obligados a que su consulado lo visite o hable con usted.
4. Usted tiene el derecho de hablar con un abogado antes de contestar cualquier pregunta. Usted puede decir, “Permaneceré en silencio hasta que hable con un abogado.”
5. Usted no tiene que firmar nada que no entienda.
6. Usted tiene el derecho a una copia de todos sus documentos migratorios.

YOU HAVE RIGHTS!

All people in the U.S., whether citizen or non-citizen, have certain rights under the U.S. Constitution and other laws.

1. You have the right to refuse consent for immigration or the police to search yourself, your car or your home.
2. You have the right to remain silent. If you want to exercise that right, you should say it out loud.
3. If you are not a U.S. citizen, you have the right to call the consulate of your home country. Immigration and police must let your consulate visit or speak with you.
4. You have the right to speak to an attorney before answering any questions. You may say, “I will remain silent until I speak to an attorney.”
5. You do not have to sign anything that you do not understand.
6. You have the right to a copy of all your immigration papers.

Qué hacer cuando migración o la policía llega a su puerta:

- 1. PARE Y PIENSE DOS VECES CUANDO ALGUIEN LLEGA A SU PUERTA.** Sepa que ni migración ni la policía puede entrar a su casa sin una orden firmada por un juez.
- 2. GUARDE SILENCIO.** Tiene derecho a guardar silencio. La migración puede utilizar en su contra todo lo que diga
- 3. MANTENGA LA CALMA Y NO CORRA.** Use su teléfono celular para tomar fotos y apuntes sobre la redada, pero manténgase calmado y no corra.
- 4. PIDA HABLAR CON SU ABOGADO Y SU CONSULADO**
- 5. PIENSE DOS VECES ANTES DE FIRMAR CUALQUIER COSA.** No firme ningún formulario que no comprenda o no quiera firmar. Un abogado que sepa de defensas de deportación tal vez le pueda ayuda a pelear su caso.

What to do if immigration knocks on your door...

1. **STOP AND THINK TWICE WHEN SOMEONE COMES TO YOUR DOOR.** Know that Immigration and the police can't come into your home without a warrant signed by a judge.
2. **REMAIN SILENT.** You have the right to remain silent. Immigration can use anything you say against you.
3. **STAY CALM AND DO NOT RUN.** Use your phone to take photos and notes about the raid, but stay calm and do not run.
4. **ASK TO SPEAK TO YOUR ATTORNEY AND THINK TWICE BEFORE SIGNING ANYTHING.** Do not sign forms you don't understand or don't want to sign. A lawyer who knows deportation defense may be able to help you fight your case.

Qué hacer si usted es arrestado...

- 1. GUARDE SILENCIO.** Tiene derecho a guardar silencio. La migración puede utilizar en su contra todo lo que diga
- 2. MANTÉNGASE CALMADO Y NO CORRA.** Utilice su teléfono para tomar fotos y notas sobre la parada, pero mantenga la calma y no corra.
- 3. PIDA HABLAR CON SU ABOGADO Y PIENSE DOS VECES ANTES DE FIRMAR CUALQUIER COSA.** No firme formularios que no entienda o que no quiera firmar. Tiene derecho a hablar con un abogado.
- 4. AYUDA LEGAL.**

What to do if you're arrested...

- 1. REMAIN SILENT.** You have the right to remain silent. Immigration can use anything you say against you.
- 2. STAY CALM AND DO NOT RUN.** Use your phone to take photos and notes about the stop, but stay calm and do not run.
- 3. ASK TO SPEAK TO YOUR ATTORNEY AND THINK TWICE BEFORE SIGNING ANYTHING.**
Don't sign forms you don't understand or don't want to sign. You have the right to speak with an attorney.
- 4. LEGAL HELP.**

Siguientes pasos...

Hacer Planes

- Plan individual
 - Documentos: identificaciones, registrarse con su consulado, pasaportes, etc.
- Plan familiar
 - Familiares cercanos/amistades de confianza
 - Carta Poder/Declaración del Guardián

!Tenga cuidado de fraude con notarios!

Next steps...

Make a Plan

- Individual plan
 - Documents: ID's, consulate registration, passports, etc.
- Family plan
 - Immediate family, trusted friends
 - Power of Attorney / Caregiver Affidavit

Beware of notary fraud!

Hacer Planes

- Plan individual
 - Documentos: verificar nombre(s) legal de documentos extranjeros vs documentos en Estados Unidos
- Plan familiar
 - Carta Poder: Costo promedio: \$200-\$500 (abogado); otras fuentes: \$30-\$100*
 - Elija sabiamente: 1) Le conoce bien. 2) Usted tiene confianza que hagan buenas decisiones por usted. 3) Es de confianza y tiene las habilidades para llevar este papel.
 - Declaración del Guardián

!Tenga cuidado de fraude con notarios!

Make a Plan

- Individual plan
 - Documents: verify legal name(s) with foreign vs U.S. documents
- Family plan
 - Power of attorney: Average cost: \$200-\$500 (attorney); otras fuentes: \$30-\$100*
 - Choose wisely: 1) They know you well. 2) Trust this person can make the best decision for you. 3) They are trustworthy and have the skills to fulfill this role
 - Caregiver affidavit

Beware of notary fraud!

!USTED TIENE DERECHOS! **YOU HAVE RIGHTS!**



Recursos



Consulado
de México



Orange County
Rapid Response



Informed
Immigrant



Asistencia
Legal Gratuita



Plan de Preparación
de Inmigración



Fianza



Tarjeta
Conozca sus Derechos



Declaración
del Guardián

Resources



Mexican Consulate



Orange County
Rapid Response



Informed
Immigrant



Pro Bono Legal



Immigration
Preparedness Tool
Kit



Bond



Know Your
Rights Card



Caregiver Affidavit

PREPAREDNESS

BEFORE

PLAN WITH YOUR FAMILY



- Documents (Passports, ID's)
- Consulate
- Attorney phone numbers

SECURE YOUR STUFF

- Prepare Power of Attorney Letter/Caregiver Authorization Affidavit



PREPARE AND ORGANIZE



Community Plan

DURING

STAY CALM

- You have the right to remain silent
- Don't sign anything you don't understand



IF THEY KNOCK

- Do not open the door.
- Call your attorney
- Make others aware that they are knocking



IF YOU ARE ARRESTED

- Do not sign anything
- You have the right to call your attorney and your consulate



AFTER

ASSESS SITUATION



- Contact your attorney, faith community, community groups

ESTABLISH COMMUNICATIONS

- Work with your community to access wrap around services



EXPECT AFTERSHOCKS



- There are attacks at all levels

PREPARESE

ANTES

HAGA UN PLAN



- Documentos (Pasaportes, ID's)
- Consulado
- Teléfono de su abogado

PROTEJASE

- Prepare su Carta Poder/Caregiver Authorization Affidavit



PREPARESE Y ORGANIZE



Haga su plan en la comunidad

DURANTE

MANTENGA LA CALMA

- Tiene el derecho de guardar silencio
- No firme nada que usted no entienda



CUANDO LE TOQUEN LA PUERTA



- No les abra
- Hable a su abogado
- Avise que anda la migra

POR SI LO ARRESTAN

- Tiene el derecho de hablar a su consulado y abogado



DESPUES

MUCH OJO



- Comuníquese con su familia, comunidad, comunidad de fe, amigos

COMMUNIQUESE

- Si ve algo, infórmelo a sus compañeros



AUN HAY MAS



- Hay ataques en todos los niveles

RESOURCES

LEGAL

CONSULATE



PRO BONO LEGAL



RED CARD/ KNOW YOUR RIGHTS



PREPARE

IF YOU SEE ICE



TOOLKIT



CAREGIVER AFFIDAVIT



SUPPORT

INFORMED IMMIGRANT



BOND INFO



MORE TO COME



RECURSOS

LEGAL

CONSULADO (MEX)



PRO BONO LEGAL



TARJETA ROJA /
SUS DERECHOS



PREPARE

SI VEN A LA MIGRA



TOOLKIT



AFFIDAVIT PARA
MENORES



APOYO

MIGRANTE
INFORMADO



FIANZA



HAY MAS
POR VENIR





Newport-Mesa
Unified School District

Announcements

Jackeline Gaitan, District School Community Facilitator

Anuncios

Jackeline Gaitan, Facilitadora de la Comunidad Escolar del Distrito

Join Us:

Community Advisory Committee (CAC)

The NMUSD Special Education Local Plan Area (SELPA) invites you to join our Community Advisory Committee (CAC). The CAC is a collaborative space where educators, parents, and community members work together to ensure that NMUSD's special education programs and services are effective and meet the needs of all students.



2024-2025 Parent Education Series

9/26

Curriculum & Instruction

BESST Center
2045 Meyer Place
Costa Mesa
Room 113

11/21

Legal Components of an IEP

BESST Center
2045 Meyer Place
Costa Mesa
Room 113

1/30

Behaviors & Safety

District Office
2985 Bear Street
Costa Mesa
Board Room

 **Note: Location Change**

4/24

Communication & Language

BESST Center
2045 Meyer Place
Costa Mesa
Room 113



All meetings will be open to the public and will consist of two sessions, one in the morning and one in the evening.


The morning sessions will be held **in-person** from **9:30-11 am.**

The evening sessions will be held **virtually** from **5-6:30 pm.**

<https://nmusd.zoom.us/j/91095300952>

Spanish interpretation will be provided. If you require interpretation in another language, please let us know.

Contact us at:

 714-424-8923

 CAC@nmusd.us

Únete a nosotros:

Comité Consultivo Comunitario (CAC)

El Área del Plan Local de Educación Especial (SELPA) de NMUSD le invita a unirse a nuestro Comité Consultivo Comunitario (CAC). El CAC es un espacio de colaboración donde educadores, padres y miembros de la comunidad trabajan juntos para asegurar que los programas y servicios de educación especial de NMUSD sean efectivos y satisfagan las necesidades de todos los estudiantes.



Serie de educación para padres 2024-2025

9/26

Curriculum e Instrucción

BESST Center
2045 Meyer Place
Costa Mesa
Salón 113

11/21


Legales de un IEP

BESST Center
2045 Meyer Place
Costa Mesa
Salón 113

1/30

Comportamientos y Seguridad

Oficina de distrito
2985 Bear Street
Costa Mesa
Sala del Consejo

 **Nota: Cambio de ubicación**

4/24

Comunicación y Lenguaje

BESST Center
2045 Meyer Place
Costa Mesa
Salón 113



Todas las reuniones estarán abiertas al público y constarán de dos sesiones, una por la mañana y otra por la tarde.


Las sesiones matinales se celebrarán **en persona** de **9.30 a 11.00 horas.**

Las sesiones vespertinas se celebrarán **virtualmente** de **17.00 a 18.30 horas.**

<http://nmusd.zoom.us/j/91095300952>

Se proporcionará interpretación al español. Si necesita interpretación en otro idioma, háganoslo saber.

Póngase en contacto con nosotros en

 714-424-8923

 CAC@nmusd.us

OC FREE
TAX PREP \$

File Your Taxes for FREE in 2025!



Starting in January 2025, book your FREE tax preparation appointment with OC Free Tax Prep at the Melinda Hoag Smith Center!

- ✓ IRS-Certified Tax Preparers
- ✓ Maximize Your Refund with Tax Credits
- ✓ Fast, Secure & 100% FREE

Call or stop by to secure your appointment!

Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living
307 Placentia Ave,
Newport Beach, CA 92663

2-1-1

Appointments begin February 6 – April 4, 2025
Every Thursday, 8 AM – 4 PM

hoag
Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living

Get Prepared for Your Appointment in Advance!

- ✓ Start gathering the documents listed on the back of this flyer.
- ✓ Stay Up-to-Date!
Sign up for important updates on tax information, deadlines, and extensions by entering your email at ocfreetaxprep.com.
- ✓ Text MONEYBACK to 50503 for tax updates straight to your phone.

UNITED FOR
FINANCIAL SECURITY™
Sponsored by United Way/United Way

United
Way
Orange County United Way

OC FREE
TAX PREP \$

TAX PREPARATION CHECKLIST

Prepare Your Documents for the 2025 Tax Season

1. PERSONAL INFORMATION

Bring all documents below

- Valid picture ID. Original only. No Photocopies.
- Taxpayer Identification Number: Social Security Card, Social Security Number verification letter, or Individual Taxpayer Identification Number (ITIN)

2. PROOF OF INCOME

Bring all documents that apply

- W-2s for all jobs last year
- 1099s for any other income received last year including unemployment income
- Statements for prizes, scholarships/fellowships, or lottery/gambling winnings

3. PROOF OF HEALTH INSURANCE

Bring all documents that apply

- 1095 - A and California Health Insurance Marketplace Statement, if you had coverage through the Marketplace (Covered California)
- 1095-B or 1095-C if you had other kinds of insurance or coverage

4. ADDITIONAL ITEMS

Bring all documents that apply

- Checking and savings account information to have your refund directly deposited
- Tax return from last year, if available
- Child care expenses: provider's address, phone #, and federal tax ID #
- Homeowners: 1098 mortgage statement and property tax bill
- Education: 1098-T college tuition and 1098-E student loan statements
- Alimony paid or received - if your divorce was finalized before 2018
- Notices: IRS, state tax, Health Insurance Marketplace, or anything that says "IMPORTANT TAX DOCUMENT"

OC FREE
TAX PREP \$

¡Declare sus impuestos
de 2025 Gratis!



A partir de enero de 2025, reserve su cita GRATUITA de preparación de impuestos con OC Free Tax Prep en Melinda Hoag Smith Center for Healthy Living.

- ✓ Preparadores de impuestos certificados por el IRS
- ✓ Maximice su reembolso con créditos fiscales
- ✓ Rápido, seguro y 100% gratis

¡Llame o visítenos para asegurar su cita!

Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living
307 Piacentia Ave,
Newport Beach, CA 92663

2-1-1

Las citas comienzan del 6 de febrero al 4 de abril de 2025
Todos los jueves, de 8:00 a. m. a 4:00 p. m.

hoag.
Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living

UNITED FOR
FINANCIAL SECURITY™
Supported by Public Education Trust

United
Way
Orange County United Way

OC FREE
TAX PREP \$

LISTA DE VERIFICACIÓN DE PREPARACIÓN DE IMPUESTOS

Prepare sus documentos para la temporada de impuestos de 2025

1. INFORMACIÓN PERSONAL

Traiga **todos** los documentos a continuación

- Identificación válida** (solo copias originales, NO fotocopias)
- Número de identificación:** de impuestos (ITIN), tarjeta de seguro social, o verificación del número de seguro social

2. PRUEBA DE INGRESOS

Traiga **todos** los documentos a continuación

- W-2** para todos sus trabajos del año
- 1099** para cualquier otro ingreso recibido del año, incluidos los ingresos por desempleo
- Declaraciones de premios, becas / ganancias de lotería / juegos de azar

3. COMPROBANTE DE SEGURO DE SALUD

Traiga **todos** los documentos a continuación

- 1095 - A** y Declaración del Mercado de Seguros de Salud de California, si tenía cobertura a través de Covered California
- 1095-B** o **1095-C** si tenía otros tipos de seguro o cobertura

4 DOCUMENTOS ADICIONALES

Traiga **todos** los documentos a continuación

- Información de cuenta de banco** (chequera o ahorros) para que su reembolso se deposite directamente
- Declaración de impuestos del año pasado**, si está disponible
- Gastos de cuidado de niños:** dirección del proveedor, número de teléfono y la identificación de impuestos federales del proveedor
- Propietarios de viviendas:** estado de cuenta de hipoteca 1098 y factura de impuestos sobre la propiedad
- Educación:** Forma 1098-T y 1098-Estado de cuenta de préstamos estudiantiles
- Pensión:** Pagado o recibido – si su divorcio fue finalizado antes de 2018
- Avisos:** Del IRS, Impuestos estatales, mercado de seguros médicos o cualquier documento de impuestos que indique "¡IMPORTANTE!"



Abriendo Puertas
Opening Doors

Abriendo Puertas

un programa para padres con niños de 0-5 años



FACILITADORA

Gabriela Velasco
Health Educator, Senior IV

Funded by



Delivering bright futures
momsorangecounty.org



UNETE a Abriendo Puertas/Opening Doors
program de 10-semanas para aprender:

- Cómo apoyar el desarrollo de la salud de tus hijos
- Cómo prepararlos para tener éxito en la escuela y en la vida.
- Cómo defender los derechos de sus hijos
- ¿Qué recursos y servicios están disponibles para apoyar a su familia?

Únase a una comunidad de padres y aprenda unos de otros.

"¡No dejes para mañana lo que puedes hacer hoy!"

EMPEZANDO **Martes de Mayo 13, 2025**

CLASE **6 - 8 pm**

Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living
307 Placentia Ave., Newport Beach, CA 92663



714-972-2610 MAS INFORMACION



Mami y Yo

Para bebés de 12 a 24 Meses



FACILITADORA

Gabriela Velasco
Health Educator, Senior IV



¡UNETE a nuestras clases de Mami y Yo!
¡Esta serie de 6 clases es gratuita!

- Disfrute de momentos divertidos con su bebé
- Conozca a otras madres
- Explore nuevas actividades que le ayudarán en el desarrollo de su bebé
- Obtenga ideas para preparar a su bebé para la escuela y la vida



Delivering bright futures
momsorangecounty.org

FECHA **Jueves (6 Clases)**

COMIENZA **6 de Marzo del 2025**

HORARIO **10 - 11:30am**

Melinda Hoag Smith Center for Healthy Living
307 Placentia Ave, Newport Beach

714-972-2610 PARA MAS INFORMACION

Clase de Apoyo a la Salud de la Mujer

Únete a nuestra Serie de Educación sobre Salud de la Mujer para aprender información valiosa y consejos para mejorar tu salud y gestionar o prevenir enfermedades crónicas.

Cubriremos temas de salud importantes como la prevención del cáncer, problemas de la tiroides, enfermedades renales, alimentación saludable, salud del corazón, manejo del estrés, cambios en el estilo de vida que puedes hacer, mejorar la nutrición y más.



¡Participación es Gratuita! Cuidado de niños está disponible de manera limitada.

CUANDO: Cada otro Lunes

- ✓ Caminata opcional en grupo 4:00 a 4:45pm
- ✓ Clase 5:00-6:00pm
 - Enero: 13, 27
 - Febrero: 10, 24
 - Marzo: 10, 24
 - Abril: 7, 21
 - Mayo: 5, 19

DONDE: Melinda Hoag Smith Center for Healthy Living
307 Placentia Ave. Newport Beach CA 92663

PARA REGISTRARSE:



Para registrarse por teléfono:
Cathy Patton 949-764-6578
Hoag Community Nurse Navigator
cathy.patton@hoag.org

hoag.
Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living

Back by Popular Demand!

ZERO SUGAR ONE MONTH

6-week hybrid series – 2025

The goal of Zero Sugar/One Month is to eliminate *added* sugar from your diet for 30 consecutive days! Whether you want to eliminate sugar from your diet altogether or reduce your dependence on sugar, this program will provide the reset for you to create a healthier relationship with sugar.

When: Tuesdays 2:00 to 3:30 P.M. Rm 105A
February 4, 11, 18, 25, March 4, and 11.

Where: The Melinda Hoag Smith Center for Healthy Living
307 Placentia Avenue, Newport Beach, CA 92663

Previous participants reported benefits including:

Reduction of Cravings - Weight loss - Improved control of blood sugar - Increased mental clarity - Increased energy - Improved gut health

Course book and class materials will be signed-out to participants on the first day of class. Zoom participants may sign-out a book prior to the first-class meeting. All books must be returned by the final class date. You may also purchase your own book, available on Amazon. *Zero Sugar One Month* by Dr. Becky Gillaspay. This course includes daily reading and assignments. Ongoing guidance and support provided by Nurse Julia. It is amazing what we can achieve together!

For more information and to register contact:

Julia Teal, RN, BSN, PHN, NC-BC
Community Nurse Navigator @ 949-764-6977 or
Julia.teal@hoag.org

hoag.
Melinda Hoag Smith
Center for Healthy Living

ONE-ON-ONE TUTORING

OC READ ADULT LITERACY SERVICES

Two hours per week.
In-person or online.

Free one-on-one reading and writing tutoring for Orange County adults. Meet with a tutor at your local OC Public Libraries branch for two hours a week.

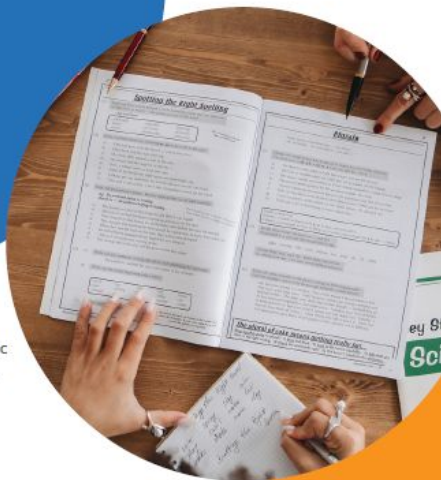
One-on-One matches are available for Orange County residents who:

- Are 16 years or older
- Are not enrolled a degree-granting program
- Have two or more hours a week to devote to tutoring
- Attended most of their K-12 education in the United States
(*Adult learners do not have to have graduated high school to be eligible)

For more information, contact OC Read at 714-566-3070, or visit www.ocream.org/learner

AVAILABLE AT OC PUBLIC LIBRARIES BRANCHES

Visit www.ocpl.org/libraries for a detailed list of locations. Tutoring takes place during normal library hours.



Orange County, CA
Public Libraries
Open Doors. Free Access. Community.



@OCPublicLibraries



@ocpublib



@ocpublib



OCPL.org

WALK-IN TUTORING

OC READ ADULT LITERACY SERVICES

At the Fountain Valley Library
Thursdays
3 PM - 5 PM

ALSO AVAILABLE AT THE FOLLOWING LIBRARIES.

- TUSTIN
 - RANCHO SANTA MARGARITA
- CALL 714-566-3070 FOR DAYS AND HOURS.

Visit Walk-in Tutoring for quick help with reading, writing, conversation practice, and more. Work one-on-one with a tutor to:

- Edit an essay
- Practice English conversation (all levels welcome!)
- Get help with reading and spelling
- Learn how to send text messages
- ...and more!

Walk-in Tutoring is free. This service is for people ages 16+. English as a Second Language (ESL/ELL) learners and native English speakers are welcome. For more information, call 714-566-3070 or email readoc@occr.ocgov.com.



Orange County, CA
Public Libraries
Open Doors. Free Access. Community.



@OCPublicLibraries



@ocpublib



@ocpublib



@ocpublib



OCPL.org

Hot Chocolate Breathing

Use your imagination to calm yourself down!



Imagine that you're holding a cup of hot chocolate. Does it have marshmallows? Whipped cream? Is it steamy hot?



Hold your cup of hot chocolate close to your nose. Take a long, careful sniff of the steam and delicious smell.



It's a little too hot!
Slowly blow on your hot chocolate to cool it down.



Respirando con Chocolate Caliente

¡Usa tu imaginación para calmarte!



Imagina que estás sosteniendo una taza de chocolate caliente. ¿Tiene malvaviscos? ¿Crema batida? ¿Esta caliente?



Ponga su taza de chocolate caliente cerca de su nariz. Tome una larga y cuidadosa respiración sienta el vapor y el delicioso aroma.



¡Esta muy caliente!
Sople lentamente el chocolate caliente para enfriarlo.





Newport-Mesa
Unified School District

Adjournment

Fin de la Reunión

Next DELAC Meeting:

April 02 , 2025 ~ 6:30 PM

Próxima Reunión del DELAC

02 de Abril de 2025 ~ 6:30 PM

Next School Board Meeting:

March 4, 2025 ~ 6:00 PM

Reuniones de la Mesa Directiva de Educación

4 de marzo de 2025 ~ 6:00 p.m.

Newport-Mesa Unified School District

Multilingual Programs | English Learners